

30 ta' Lulju, 1952.

Imballef:

L-Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, LL.D.

Il-Pulizija *versus* Toni Camilleri

Gassijiet — Komplicità — Driver ta' Karrozza —

Art. 24 (1) u 33 (1) tal-Kap. 56.

Id-driver ta' karrozza, li jkollha fuqha passiġġieri li jżceghlu gassijiet minghajr licenza tal-Pulizija, jirrendi ruġu kompliċi ta' dik il-kontravvenzjoni jekk, meta nżteghel il-gass, u hekk huwa nduna b'dawk il-gassijiet, ikompli jsuq u ma jimpedix il-kruq tal-gassijiet; u dan anki jekk ma kienx jaf minn qabel li l-passiġġieri kellihom dawk il-gassijiet b'ix jafkarquhom.

Leq l-imputazzjoni miġġuba mill-Pulizija kontra l-imputat talli l-Hamrun, fit-28 ta' April 1952, f'xi d-9.20 p.m., waqt li kien qed jsuq Private Bus numru 5573, garr esplożivi u ppermetta li jinxtelghu gassijiet u affarijiet oħra ta' effetti pirotekniċi mill-istess bus minghajr licenza tal-Pulizija, il-Qorti Kriminali tal-Maġistrati tal-Pulizija Gudizzjarja ta' Malta, b'sentenza tat-8 ta' Lulju 1952, wara li ddikjarat lewwel reat assorbit fit-tieni, sabet lill-imputat hati talli ppermetta li jinxtelghu gassijiet fil-pubbliku minghajr licenza tal-Pulizija; u wara li rat l-art. 16, 24 (1), 30 u 33 (1) Kap.

56, u art. 43 (c) (d) tal-Ligijiet Kriminali, ikkundannatu għall-piena ta' ghoxrin gurnata prigunerija;

L-imputat appella;

Il-Qorti semgħet il-provi.....;

Mill-provi rriżulta li fit-28 ta' April 1952 filgħaxija, waqt li l-imputat kien qiegħed isuq Private Bus nru. 5573 mill-Hamrun, inxtiegħel gass mill-kbar, kulur safrani u jtextex. F'idejn min kien dak il-gass ma rriżultax. Il-gass ma gieq elevat mill-Pulizija, u l-karrozza lanqas giet inwaqqfa;

Skond l-espert Debattista, il-gassijiet tal-kulur, barra l-abjad, ikun filhom il-klorat tal-potassa; iżda dan zied qal li jekk il-gass li senma x-xhud li rah kien qed juri hafna dawl u raxx, klorat ma kienx fil; u jekk ikollu l-klorat tal-potassa, jagħmel il-beraq jew sparaturi. Fil-fatt ma jirriżultax li l-gass in kwistjoni kien minn dawk li jkollhom il-klorat tal-potassa; u r-raxx li kien jagħmel seta' jsir bin-nitrat tas-soda u l-aluminju. Lanqas ma jirriżulta li l-gass in kwistjoni kien fil nitro-glicerina jew fuħminat bħala bażi. U ċertament mid-deskrizzjoni tal-gass in kwistjoni ma jistax jiġi affermat li kien gass ta' aktar minn ghaxar libbri. Għaldaqstant l-art. 16 u 30 tal-Kap. 56 tal-Ligijiet ta' Malta ma humiex applikabili għall-każ;

Iżda skond l-art. 24 (1) ta' l-istess Kap. 56 tal-Ligijiet, "hadd ma jista', mingħajr liċenza tal-Pulizija, jagħti n-nar jew jispara..... xogħlijiet tan-nar ta' kull xorta li jkun..... f'kull post li jkun". Fil-każ in kwistjoni liċenza tal-Pulizija ma kienx hemm;

L-imputat kien id-driver tal-karrozza, u mhux dak li kien qed jahraq il-gass. Iżda, jekk, meta għabba fil-karrozza n-nies li kien qiegħed iġorr, ma kienx jaf bil-gassijiet li n-nies kellhom biex jiġgħelu, meta xegħel il-gass ma setax ma jindunax bih, minhabba d-dawl qawwi li jagħmel il-gass. B'dana kollu l-imputat baqa jsuq u jippermetti l-ħruq tal-gass, flok li mpedih; u għalhekk iħrenda ruhu kompliċi fil-ħruq tal-gass in kwistjoni, billi ttrasporta l-persuna fil-waqt li din kienet qiegħda tahraq il-gass, u b'hekk għenu fil-ħruq tal-gass f'dik il-lokalità. Għaldaqstant il-ħtija ta' l-imputat ma tistax tiġi miċħuda fil-limiti li ġew imsemmija;

Skond l-art. 33 (1) tal-Kap. 56 tal-Liġijiet, "kull min jikser id-dispożizzjonijiet ta' l-art. 24, jehel, meta jinstab hati, il-piena tal-multa, jew tal-priġunerija għal żmien mhux iżjed minn tliet xhur, jew, fil-każijiet hief, il-piena ta' l-ammenda";

Meta wiehed jikkunsidra li mill-provi li saru ma rriżultat li fil-karrozza ta' l-imputat inxteġflu jew ingarru aktar minn gass wiehed li ra x-xhud, u li ma kienx l-imputat li xeghlu, huwa ċar li l-każ ta' l-imputat huwa hafif u ma jisthoqlux iżjed minn ammenda;

L-eċċezzjoni tan-nullità tas-sentenza appellata ma għandha l-ebda fundament, u għalhekk il-Qorti tiegħha;

Għal dawn ir-raġunijiet il-Qorti tilqa' l-appell fis-sens li tirriforma s-sentenza appellata, billi tiddikjara lill-imputat hati biss talli ppermetta l-fruq ta' gass mill-bus misjuq minnu mingħajr liċenza tal-Polizija, u tikkundannah għall-ammenda ta' £5, u billi tircvoka s-sentenza appellata rigward l-itijiet u pieni oħrajn; u tagħti lill-imputat jumejn żmien għall-blas ta' l-ammenda.
